BeoRemote One

BeoRemote One - BT

BANG & OLUFSEN

Уважаемый покупатель

Данное руководство содержит дополнительную информацию о вашем пульте BeoRemote One, а также детальное описание характеристик и функций. Среди прочего, здесь вы можете найти сведения о настройках.

Данное руководство будет постоянно обновляться с целью предоставления новой информации, например, о функциях, добавленных в результате обновления программного обеспечения.

Дополнительную информацию об изделии вы можете найти в разделе Часто задаваемых вопросов (FAQ) по адресу <u>www.bang-olufsen.com/</u> <u>customerser vice</u>.

Повседневное использование

Вступление к BeoRemote One и руководству, 4

Ознакомьтесь с принципом устройства пульта дистанционного управления и узнайте, как использовать данное руководство.

Сопряжение пульта дистанционного управления с Bluetooth-устройством, 5 Как установить связь между пультом дистанционного управления и Bluetoothустройством.

Использование BeoRemote One, 7

Ознакомьтесь с тем, как пользоваться дисплеем и кнопками на вашем пульте дистанционного управления.

Подробно о BeoRemote One, 8

Узнайте об основных и расширенных функциях управления с помощью вашего пульта дистанционного управления.

Переключение между устройствами с помощью пульта BeoRemote One, 10

Как переключаться с одного устройства на другое, если пульт настроен для управления несколькими устройствами.

Выполните настройку дисплея, 11 Настройте длительность подсветки и яркость дисплея.

Обслуживание, 12

Как заменять элементы питания и чистить пульт дистанционного управления.

Использование с Bluetoothустройствами

Доступ к избранному содержимому с помощью кнопок MyButtons – Bluetooth, 13

Как персонализировать пульт дистанционного управления с помощью кнопок MyButtons.

Использование с ИК-устройствами

Доступ к избранному содержимому с помощью кнопок MyButtons – ИК, 14 Как персонализировать пульт дистанционного управления с помощью кнопок MyButtons.

Настройте пульт дистанционного

управления для ИК-устройств, 15 Как отображать, скрывать, переименовывать и перемещать источники и функции.

Добавление других ИК-устройств, 18

Как добавить устройство в список LIST BeoRemote One и как назначить ему специальную опцию Option.

Использование BeoRemote Опе для управления «Beo4-устройствами» – ИК-использование, 20

Как использовать BeoRemote One для управления телевизором с Master Link или музыкальной системой, управление которой обычно выполняется с помощью пульта Beo4.

Расширенные настройки для ИК управления, 23

Выполните расширенные настройки для ИК управления. Например, вы можете настроить мощность ИК-сигналов пульта дистанционного управления.

Расширенное использование

Переход с Beo4 на BeoRemote One, 24 Узнайте, какие кнопки использовать на BeoRemote One, если вы привыкли к пульту Beo4.

Расширенные настройки BeoRemote One, 25

Выполните расширенные настройки для вашего пульта дистанционного управления. Вы можете, например, изменить язык дисплея или восстановить заводские настройки BeoRemote One.

Настройка BeoLink, 26

Как отображать и прослушивать источники из другого устройства Bang & Olufsen, когда ваши устройства подключены к одной сети.

Вступление к BeoRemote One и руководству

BeoRemote One – это портативный пульт дистанционного управления, обеспечивающий простой доступ к дистанционному управлению вашей телевизионной или музыкальной системой Bang & Olufsen.

С помощью BeoRemote One можно управлять и Bluetooth- и ИКустройствами.

На дисплее BeoRemote One отображаются источники или функции, такие как ТВ, РАДИО и Подставка, и даже Освещение.

Пульт дистанционного управления BeoRemote One включает в себя больше функций, чем количество кнопок на нем. Дополнительные источники можно вызвать на дисплей BeoRemote One с помощью кнопок TV и MUSIC, а получить дополнительные функции можно с помощью кнопки LIST.



Для выполнения основных операций достаточно одного нажатия кнопки на пульте BeoRemote Опе или нажатия нескольких кнопок в логической и простой последовательности.

Значки, используемые в данном руководстве



Управление с помощью пульта дистанционного управления

- Темно-серый цвет кнопки, например, LIST, обозначает аппаратную кнопку, которую необходимо нажать.
- Светло-серым текстом, например, Звук, обозначается дисплейный текст BeoRemote One. Нажмите LIST, TV или MUSIC на BeoRemote One, чтобы отобразить его. Текст выводится на дисплей BeoRemote One. Вы можете отображать или скрывать текст для LIST, TV и MUSIC, а также переименовывать текст. Для получения дополнительной информации <u>см. стр. 15</u> и <u>стр. 16</u>.
- Центральная кнопка обозначается символом ●, который используется в последовательности операций, когда необходимо нажать центральную кнопку.

Сопряжение пульта дистанционного управления c Bluetooth-устройством

Для управления Bluetoothустройством прежде всего необходимо убедиться в том, что пульт дистанционного управления сопряжен с устройством. BeoRemote One затем синхронизирует разные настройки с сопряженными устройствами и тем самым облегчает распознавание и просмотр источников и функций на дисплее.

Сопряжение не используется для ИК-устройств. Следовательно, вы должны пропустить процесс сопряжения во время первоначальной настройки. Для получения информации о Программировании опций ИК-устройств <u>см. стр. 19</u>.

При сопряжении BeoRemote One с Bluetooth-устройством, устройство предоставляет имя, которое будет отображаться на дисплее пульта дистанционного управления. Затем настройки для источников и разных функций, как правило, устанавливаются на Bluetooth-устройстве, а не пульте дистанционного управления.

Вы можете соединить ваш пульт дистанционного управления с восемью Bluetooth-устройствами, а Bluetoothустройство можно соединить с пятью Bluetooth-пультами дистанционного управления.

Сопряжение и отмена сопряжения с пультом дистанционного управления

В зависимости от того, какая у вас система, необходимы разные настройки для успешного взаимодействия. Но общим условием для всех систем с Bluetooth-устройством является необходимость сопряжения пульта дистанционного управления с устройством для того, чтобы им можно было управлять.

Первоначальная настройка пульта дистанционного управления Перед настройкой пульта дистанционного управления убедитесь, что устройство подключено к сети электропитания, а если оно уже используется, вы также должны открыть Bluetooth-устройство для сопряжения.*

Установите в пульт дистанционного управления заряженные батарейки** и расположитесь перед устройством

После исчезновения на дисплее приветствия, установите предпочитаемый язык

Если Bluetooth-устройство открыто для сопряжения, выполняется сопряжение.***

Теперь пульт дистанционного управления готов к использованию



*См. руководство к вашему Bluetoothустройству, чтобы узнать, как открывать устройство для сопряжения.

**См. Краткое руководство, входящее в комплект поставки пульта дистанционного управления или устройства, чтобы узнать, как устанавливать батарейки.

***Если Bluetooth-устройство не открыто для сопряжения, пульт дистанционного управления переходит в режим сопряжения, и когда Bluetooth-устройство подключается к сети электропитания и открывается для сопряжения, выполняется сопряжение. Если это не Bluetoothустройство, выберите **Без сопр**..

Пульт дистанционного управления остается в режиме сопряжения даже при выключенном дисплее.

Продолжение ...



6

устройстве. Дополнительные сведения см. в руководстве к вашему устройству.

Использование BeoRemote One

На дисплее BeoRemote One отображаются источники и функции.	TV HOMEMEDIA	Текущий дисплейный текст Если дисплейный текст занимает более одной строки, он будет прокручиваться справа налево, чтобы вы смогли прочитать весь текст.
Кнопка TV показывает список TB- источников. Кнопка MUSIC показывает список	** MUSIC ** 7 8 9	Кнопки MyButtons являются ярлыками персонализированных функций
музыкальных источников	4 5 6 1 2 3	Цифровые кнопки
Кнопка LIST показывает список функций, относящихся к активному источнику	LIST 0 GUIDE ← INFO □	Кнопки для таких функций, как справочник передач и информация, а также для операций меню выбранного источника
Кнопки управления операциями меню и управления устройствами других производителей (не Bang & Olufsen) через контроллер периферийных устройств		Центральная кнопка для выбора
Кнопки воспроизведения и повторного воспроизведения	Image: Non-Section 2 Image: N	
Кнопки для перехода по каналам и станциям	P- 0 d-	Кнопки настройки громкости. Нажмите посередине кнопки, чтобы выключить звук, и нажмите еще раз, чтобы снова включить звук
		Кнопка перехода в режим ожидания
	BANG & OLUFSEN	

Подробно о BeoRemote One

Выполнение основных и расширенных операций с помощью кнопок BeoRemote One Кнопки на BeoRemote One удобно сгруппированы для выполнения основных операций.

TV ... отображает на дисплее BeoRemote One доступные для включения телеисточники. Нажимайте ∧ или ∨ для перехода по списку и нажмите центральную кнопку, чтобы включить источник.

MUSIC ... отображает на дисплее BeoRemote One доступные для включения музыкальные источники. Нажимайте ~ или ~ для перехода по списку и нажмите центральную кнопку, чтобы включить источник.

- MyButtons \$8, \$8, \$8, \$8, ... при длинном нажатии сохраняют текущие настройки, такие как источник, звук и изображение. При кратком нажатии выбирают их. Для получения дополнительной информации <u>см. стр. 13</u>, если вы управляете Bluetooth-устройством, и <u>стр. 14</u>, если вы управляете ИКустройством.
- Цифровые кнопки ... 0–9 используются для введения цифр, например, чтобы выбрать определенный телеканал или радиостанцию.
- LIST ... отображает дополнительные функции и устройства на дисплее BeoRemote One. Нажимайте ~ или ~ для перехода по списку и нажмите центральную кнопку, чтобы выбрать опцию.* Если после выхода из LIST вы сразу же нажмете кнопку LIST снова, вам может понадобиться нажать кнопку LIST еще один раз, чтобы отобразить верхнее меню.
- … позволяет переходить на уровень выше в меню и списках BeoRemote One. При длинном нажатии закрывает все меню и списки BeoRemote One.
- INFO ... вызывает информацию о передачах для телевизора Bang & Olufsen.



*Если вы выбрали **Свет** или **Управление** в меню **LIST**, вы можете нажать > для доступа к функциям Свет и Управление.

- 7
 8
 9

 4
 5
 6

 1
 2
 3

 LIST
 0
 GUIDE
- GUIDE ... вызывает справочник передач на экран вашего телевизора Bang & Olufsen.



… вызывает экранные меню для вашего телевизора Bang & Olufsen.

- <, >, ~ и ~ ... кнопки со стрелками влево, вправо, вверх и вниз для перемещения в меню и на дисплее BeoRemote One. Нажимайте < для возвращения к предыдущему уровню/элементу. Нажимайте > , чтобы открыть список опций или сделать выбор.
- (Центральная кнопка) ... позволяет выбрать или активировать меню или элемент.
- ₩ и № ... пошаговый поиск вперед или назад. Эти кнопки выполняют различные функции в зависимости от модели вашего телевизора или музыкальной системы Bang & Olufsen. См. руководство по использованию вашей системы для получения дополнительной информации.
- (Воспроизведение) ... начинает воспроизведение трека, файла или записи, а также начинает повторное воспроизведение.
- II (Пауза) ... остановка воспроизведения передачи или записи.
- P + /P ... позволяют переходить, например, по ТВ-каналам и радиостанциям.
- О (Режим ожидания) ... переключает ваше устройство в режим ожидания. Длинное нажатие переключает все устройства в вашей системе в режим ожидания.



- H4
 ▶
 >>

 P+
 II
 □

 P •
 □
- ↓ + / ↓ − … позволяют увеличить или уменьшить громкость. Нажмите посередине кнопки, чтобы выключить звук, и нажмите еще раз, чтобы снова включить звук.

Переключение между устройствами с помощью пульта **BeoRemote One**

Обычно вы можете активировать источник, например, телевизор, нажав TV или MUSIC и выполнив поиск соответствующего источника на вашем пульте дистанционного управления. Однако, если у вас два или несколько устройств, вы должны сначала выбрать устройство перед тем, как начать управлять его источниками. Переключение между устройствами выполняется через LIST.

Для переключения между устройствами ...

Нажимайте, чтобы вызвать текущее устройство, например, BeoVision, в списке LIST на BeoRemote One





Выберите требуемое устройство*, например, BeoVision(2) для телевизора с Network Link или Beo4 AUDIO для музыкальной системы «Beo4»

Нажмите и выберите источник, например, HomeMedia



*Чтобы выбрать ИК-устройство, например, BeoVision(2), на дисплее BeoRemote One, вам нужно сначала добавить его в список LIST на BeoRemote One, <u>см. стр. 18</u>.



Пример операций на пульте дистанционного управления при переключении с одного телевизора с Network Link на другой.



Пример операций на пульте дистанционного управления при переключении между телевизором с Network Link и музыкальной системой с Master Link.

Выполните настройку дисплея

Настройки дисплея BeoRemote One



11

Обслуживание

Замена батареек в BeoRemote One

При появлении на дисплее BeoRemote One значка разрядки следует заменить батарейки в пульте дистанционного управления.

Для питания BeoRemote One используются две батарейки 1,5 В (ААА).

Замените батарейки, как показано в кратком руководстве, которое прилагается к BeoRemote One.



После появления на дисплее значка разрядки вы не сможете использовать функции, имеющие отношение к дисплею, пока вы не замените батарейки.

Чистка BeoRemote One

Протирайте пульт дистанционного управления BeoRemote Опе мягкой, безворсовой, увлажненной и хорошо отжатой тканью. Внимание! Запрещается пользоваться спиртом или другими растворителями для очистки любых деталей пульта дистанционного управления!

Доступ к избранному содержимому с помощью кнопок MyButtons – Bluetooth-устройства

Вы можете персонализировать ваш BeoRemote One с помощью кнопок MyButtons TV и MUSIC.* Вы можете сохранить «модель» текущего просмотра или прослушивания, что позволит вам быстро переходить к ней одним нажатием кнопки. Дополнительные сведения см. в руководстве к телевизору.

Вы можете также назначить источник одной из кнопок MyButtons и использовать ее для непосредственного включения этого источника.

Обратите внимание, что не все устройства поддерживают функцию MyButtons. Дополнительные сведения см. в руководстве к вашему устройству.

*Кнопки TV и MUSIC можно персонализировать так же, как и MyButtons, и вы по-прежнему сможете выбирать источники из списков, выводимые на дисплей пульта дистанционного управления.

Сохранение и использование модели

Вы можете сохранить до шести моделей, которые можно будет активировать кнопками MyButtons, TV и MUSIC. Перед сохранением включите телевизор и выберите источник. Модель включает в себя настройки, установленные для выбранного источника, например, положения подставки и группу колонок.

Для сохранения модели... Нажмите и удерживайте кнопку MyButtons, TV или MUSIC, чтобы сохранить текущую модель просмотра или воспроизведения

На экране появится меню, чтобы вы могли выбрать специальные настройки для модели

При сохранении новой модели с кнопкой, за которой уже закреплена другая модель, новая модель заменит существующую.



Используйте кнопки **MyButtons**, **TV** и **MUSIC** для доступа к вашему избранному содержимому одним касанием кнопки.

Задействование модели...

Нажмите кнопку, закрепленную за требуемой моделью



Если один из элементов, сохраненных в модели, более недоступен, модель активируется, но воспроизведение элемента будет выполняться в обычный для выбранного источника способ.

Доступ к избранному содержимому с помощью кнопок MyButtons – ИК-устройства

Вы можете персонализировать ваш BeoRemote One с помощью кнопок **MyButtons**. Вы можете сохранить «модель» текущего просмотра или прослушивания, что позволит вам быстро переходить к ней одним нажатием кнопки. Дополнительные сведения см. в руководстве к телевизору.

Вы можете также назначить источник одной из кнопок MyButtons и использовать ее для непосредственного включения этого источника.

Обратите внимание, что не все устройства поддерживают функцию MyButtons. Дополнительные сведения см. в руководстве к вашему устройству.

Сохранение и использование модели

Вы можете сохранить до четырех моделей, которые можно будет активировать кнопками MyButtons. Перед сохранением включите телевизор и выберите источник. Модель включает в себя настройки, установленные для выбранного источника, например, положения подставки и группу колонок.

Для сохранения модели... Нажмите и удерживайте одну из кнопок MyButtons, чтобы сохранить текущую модель просмотра или воспроизведения

При сохранении новой модели с кнопкой, за которой уже закреплена другая модель, новая модель заменит существующую.



Воспользуйтесь кнопками **MyButtons** для доступа к вашему избранному содержимому одним касанием кнопки.

Задействование модели...

Нажмите кнопку, закрепленную за требуемой моделью



Если один из элементов, сохраненных в модели, более недоступен, модель активируется, но воспроизведение элемента будет выполняться в обычный для выбранного источника способ.

Использование кнопок MyButton для отдельного источника



*Выберите **MyButton** вверху списка, если вместо этого вы хотите использовать эту кнопку для сохранения модели. Функция модели недоступна, когда вы используете BeoRemote One для управления «Beo4устройством». ВеоRemote One различает два основных типа источников управляемого устройства. Кнопка TV открывает вам доступ к ТВисточникам, а кнопка MUSIC – к музыкальным источникам. Если ваши устройства соединены в системе BeoLink, вы можете также получать доступ к сопряженным источникам (обозначенным значком звеньев ⊑), если они доступны. Для получения дополнительной информации о сопряженных источниках см. стр. 26–31.

Наличие доступных источников зависит от вашего устройства и вашей системы. Кнопка LIST имеет отношение к выбранному вами источнику.

Нажав кнопку LIST, можно вызывать на дисплей дополнительные функции управления активным источником подобно тому, как если бы вы вызвали дополнительные кнопки.

Вы можете настроить BeoRemote Опе по своему усмотрению. Вы можете отображать/скрывать и переименовывать источники и функции кнопок TV, MUSIC и LIST, которые имеют отношение к каждому источнику, а также изменять порядок отображения источников и дополнительных функций на дисплее.

Отображение/скрытие источников или функций

Вы можете отобразить или скрыть источники, которые показываются при нажатии кнопки TV и MUSIC. Вы можете также отобразить или скрыть функции кнопки LIST, которые имеют отношение к источникам TV и MUSIC.

Обратите внимание, что если все источники скрыты, тогда при нажатии кнопки TV или MUSIC не будет доступен ни один источник.

Чтобы отобразить/скрыть источники или функции для кнопок TV, MUSIC или LIST...

Нажимайте, чтобы вызвать Настройки на дисплей BeoRemote One



Нажимайте, чтобы выбрать требуемый список для редактирования, ТВисточн., Источники MUSIC, LIST для TV или LIST для MUSIC

Нажмите, чтобы выбрать Демонстр. Ф

Нажимайте, чтобы выбрать источник или функцию для отображения или скрытия

Нажмите для переключения между опцией отображения √или скрытия (без отметки)

Приступите к отображению или скрытию следующего источника или функции. Или...



… нажмите для возврата к предыдущим меню или нажмите и удерживайте для выхода из меню полностью



Вы можете добавить один или несколько элементов для отображения в списках BeoRemote One.

Переименование источников или функций

Вы можете переименовать источники, которые отображаются при нажатии кнопки TV и MUSIC. Вы можете также переименовать функции кнопки LIST, назначенные каждому источнику, LIST для MUSIC и LIST для TV.

Если выбранный вами язык для дисплея состоит не из латинских символов, вы увидите список из предопределенных имен для выбора.

Чтобы переименовать источник или функцию^{*} кнопок TV, MUSIC и LIST... Нажимайте, чтобы вызвать

Настройки на дисплей BeoRemote One



Нажимайте для доступа к списку источников или функций, которые нужно переименовать в ТВ-источн., Источники MUSIC, LIST для TV или LIST для MUSIC

Нажимайте, чтобы вызвать **Переимен.**



Нажимайте, чтобы выбрать источник или функцию* для переименования**, например, WEBMEDIA



Нажимайте для перехода между буквами*** и символами в конце алфавитной строки****. Или...

... нажимайте для перехода по предопределенному списку имен

Нажмите, чтобы выбрать букву, цифру, символ**** или имя из предопределенного списка****

Нажмите, чтобы удалить**** последнюю букву, цифру или символ, или нажмите и удерживайте, чтобы удалить весь текст

Нажимайте, чтобы найти значок сохранения ✓, для сохранения имени





*Если вместо этого вы хотите переименовать устройство, нажмите LIST, чтобы вызвать Настройки. Выберите Расширенные и вызовите Устройства. Выполните инструкции, чтобы переименовать ваше устройство. **При переименовании источника в BeoRemote One было бы хорошо также переименовать источник в телевизоре или музыкальной системе, если это возможно. ***В названии источников или функций можно использовать только латинские символы. Если буква содержит специальные знаки, выделите соответствующую букву без знаков и нажмите и удерживайте центральную кнопку для доступа к списку букв со знаками.

*****Вы можете также ввести цифры с помощью цифровых кнопок BeoRemote One от **0** до **9**.

Перемещение источников или функций

Вы можете изменить порядок отображения источников при нажатии кнопки TV и MUSIC для управляемого устройства. Вы можете также перемещать функции кнопки LIST, назначенные каждому источнику, LIST для MUSIC и LIST для TV. Обратите внимание, что перемещение меню Настройки, которое всегда находится внизу списка, невозможно.

Чтобы переместить источник или функцию* кнопок TV, MUSIC и LIST ... Нажимайте, чтобы вызвать Настройки на дисплей BeoRemote One



Нажимайте для доступа к списку источников или функций, которые нужно переместить в ТВ-источн., Источники MUSIC, LIST для TV или LIST для MUSIC

Нажимайте, чтобы вызвать Переместить



Нажмите, чтобы выбрать источник* или функцию для перемещения, например, WEBMEDIA



Нажимайте для перемещения списка за выбранным элементом ✓

Нажмите, чтобы разместить элемент в списке

Приступите к перемещению следующего источника или функции. Или...

... нажмите для возврата к предыдущим меню или нажмите и удерживайте для выхода из меню полностью



Перемещайте список за выбранным элементом ✓ и нажмите центральную кнопку, чтобы разместить этот элемент в списке.

* Если вместо этого вы хотите переместить устройство, нажмите LIST, чтобы вызвать Настройки. Выберите Расширенные и вызовите Устройства. Выполните инструкции, чтобы переместить ваше устройство. Обратите внимание, что активное устройство всегда размещается вверху списка LIST.

Добавление других ИК-устройств

BeoRemote One поставляется с завода уже настроенным на использование только с телевизором (например, BeoVision).

Если вы хотите использовать BeoRemote One с другим типом устройств Bang & Olufsen или если вы хотите использовать этот пульт BeoRemote One для управления несколькими устройствами, эти устройства должны отображаться в списке LIST пульта BeoRemote One, чтобы их там можно было выбрать.

Пульт BeoRemote One позволяет вам управлять тремя типами устройств:

- Телевизорами (по умолчанию BeoVision): 8 различных Options устр.
- Музыкальными системами (по умолчанию BeoSound): 8 различных Options устр.
- «Вео4-устройствами»* (по умолчанию Beo4 VIDEO, Beo4 AUDIO и т.д.): 4 различные Options устр.

Настройки Option позволяют вашему BeoRemote One управлять вашими ИК-устройствами по отдельности. Если, например, у вас в одной комнате есть два телевизора, которые принимают команды от пульта BeoRemote One, вы должны настроить на пульте ИК-телевизоры в качестве отдельных устройств и назначить каждому из них правильный параметр Option.

Настройки, выполненные на BeoRemote One, сохраняются для активного устройства. Чтобы узнать, как переключиться на другое устройство, см. стр. 10.

Внимание! Если для управления устройством с Network Link предназначался пульт Вео4, тогда вам следует настроить это устройство в качестве «Вео4-устройства». Для получения дополнительной информации см. стр. 20-22.

Шаг 1 – Добавление или удаление устройства из списка LIST

Чтобы получить возможность управлять новым устройством с помощью BeoRemote One, вам необходимо сначала добавить это устройство в список LIST на BeoRemote One, где вы сможете его выбрать.

После этого вы должны назначить отдельным устройствам соответствующие опции Option в меню Option устр., чтобы устройства могли распознать BeoRemote One, <u>см. стр. 19</u>.

Для добавления или удаления устройства, найденного с помощью кнопки LIST...

Нажимайте, чтобы вызвать Настройки на дисплей BeoRemote One

Нажимайте, чтобы вызвать

Нажмите, чтобы выбрать

Нажмите, чтобы выбрать

Нажимайте, чтобы выбрать

отображения или скрытия,

Расширенные

Устройства

Демонстр.

устройство для



Расши-

ренные

Устройства

Демонстр.

BeoVision Активное устройство Без звука Подставка

После добавления устройства в список LIST вы всегда сможете найти активное устройство, нажав кнопку LIST.

* Для получения информации об использовании пульта BeoRemote One для управления «Вео4-устройством» <u>см. стр. 20-22</u>.

Обратите внимание, что вы можете переименовать устройство или изменить его положение в списке, который отображается при нажатии кнопки LIST. Для этого выполните те же операции, что и при переименовании или перемещении источников и функций кнопок TV, MUSIC и LIST, <u>см. стр. 16 и стр. 17</u>.



например, BeoVision(2) Нажмите для переключения

между отображением ✓ и скрытием (без отметки)

Приступите к отображению или скрытию следующего устройства. Или...

... нажмите для возврата к предыдущим меню или нажмите и удерживайте для выхода из меню полностью



Шаг 2 – Установите для вашего ИК-устройства правильную опцию Option

Если вы используете BeoRemote One для управления новым ИК-устройством или несколькими ИК-устройствами одного типа, например, двумя телевизорами, и при этом они оба понимают команды BeoRemote One, тогда отдельные устройства должны научиться распознавать BeoRemote One. Для этого вам нужно в меню Option устр. установить для вашего устройства одну из нескольких опций Option.

В зависимости от вашей системы, вы можете выбрать, будет ли устройство отвечать на команды вашего BeoRemote One или нет.

Для получения информации об использовании опции Option см. руководство к вашему телевизору или музыкальной системе.

Внимание! Если для управления устройством с Network Link предназначался пульт Beo4, тогда вам следует настроить это устройство в качестве «Beo4-устройства». Для получения дополнительной информации см. стр. 20–22. Чтобы установить на вашем устройстве соответствующую опцию Option с помощью пульта BeoRemote One... Наведите ваш пульт дистанционного управления на ИК-приемник устройства, которому вы хотите назначить опцию Option. Расстояние между пультом дистанционного управления и ИКприемником не должно превышать 0,5 м.

Нажимайте, чтобы вызвать **Настройки** на дисплей BeoRemote One



Нажимайте, чтобы вызвать Расширенные Нажимайте, чтобы вызвать Option ycrp. Выберите одну из опций для ИК-приемника устройства – ИК открыт или ИК закрыт*

Выберите активное устройство, например, BeoVision

Выберите Option устройства** для вашего устройства, например, BeoSound

Выберите Отправить и нажмите центральную кнопку, чтобы сохранить выбранную опцию Option



* Выберите ИК открыт, если вы хотите, чтобы ваше устройство отвечало на команды из BeoRemote One, или выберите ИК закрыт, если вы не хотите, чтобы ваше устройство отвечало на команды из пульта дистанционного управления. ** Чтобы Option устройства, например, BeoSound, отображалась на дисплее BeoRemote One при нажатии кнопки LIST, вам нужно добавить его в список LIST на BeoRemote One, см. стр. 18.

Использование BeoRemote One для управления «Beo4устройствами» – ИК-использование

Вы можете использовать BeoRemote One для управления телевизором с Master Link или музыкальной системой, управление которой обычно выполняется с помощью пульта Вео4. Чтобы устройство можно было выбрать, оно должно отображаться в списке LIST на BeoRemote One. Когда выбрано «Вео4-устройство», в списке LIST на BeoRemote One отображаются те же функции, что и в списке LIST на пульте Вео4. Однако вы не сможете выбирать источники в списке LIST. Чтобы узнать, как использовать BeoRemote One в ситуациях, где вы обычно используете пульт Вео4, см. стр. 24.

Для управления «Вео4-устройством» с помощью BeoRemote One вам нужно установить для устройства правильную опцию Option, <u>см. стр. 21</u>.

При использовании BeoRemote One для управления «Вео4-устройством» кнопкам MyButtons назначаются функции, соответствующие функциям кнопок DTV, DVD, А.МЕМ и CD на пульте Вео4. Вы можете в любое время изменить настройку кнопок MyButtons и назначить им функцию непосредственной активации другого источника, см. стр. 22. Однако при использовании BeoRemote One для управления «Вео4-устройством», вы не сможете использовать кнопки MyButtons, TV и MUSIC для сохранения на них моделей текущего просмотра или воспроизведения.

При использовании BeoRemote One для управления «Вео4-устройством» вы можете также активировать отдельный источник, нажав кнопку ТV и MUSIC, <u>см. стр. 22</u>.

Для получения информации о переключении с «Вео4-устройства» на другой тип устройства см. стр. 10.

Шаг 1 – Добавление или удаление «Вео4-устройства» из списка LIST

Если вы хотите использовать BeoRemote One для управления «Вео4-устройством», вам нужно сначала добавить это устройство в список LIST на BeoRemote One.

После этого вам нужно установить для этого устройства правильную опцию Option, <u>см. стр. 21</u>.

Обратите внимание, что вы можете также переименовать устройство или изменить его положение в списке, который отображается при нажатии кнопки LIST. Для этого выполните те же операции, что и при переименовании или перемещении источников и функций кнопок TV, MUSIC и LIST, <u>см. стр. 16</u> и <u>стр. 17</u>.

Для добавления или удаления «Вео4устройства», найденного с помощью кнопки LIST

Настройки

Расши-

ренные

Устройства

Демонстр.

Нажимайте, чтобы вызвать Настройки на дисплей BeoRemote One

Нажимайте, чтобы вызвать Расширенные

Нажмите, чтобы выбрать Устройства

Нажмите, чтобы вызвать Демонстр.

Нажимайте, чтобы выбрать «Вео4-устройство» для отображения или скрытия. Возможные опции: Beo4 AUDIO, Beo4 VIDEO, Beo4 AV или Beo4 LINK

Нажмите для переключения между отображением 🗸 и скрытием (без отметки)

Приступите к отображению или скрытию следующего устройства. Или...



Выберите одно из четырех «Вео4устройств»: Beo4 VIDEO, Beo4 AV, Beo4 AUDIO, или Beo4 LINK:

- Beo4 VIDEO используется для «Вео4-телевизора» в Option 1 или 5.
- Beo4 AV используется для «Вео4-телевизора» в Option 2 или 6.
- Beo4 AUDIO используется для музыкальной системы «Beo4» в Option 1, 2, 5 или 6.
- -Beo4 LINK используется для второго «Вео4-устройства», когда два телевизора или музыкальные системы размещены в одной комнате.

Внимание! Если для управления устройством с Network Link предназначался пульт Вео4, тогда вам следует настроить это устройство в качестве «Вео4-устройства».

... нажмите для возврата к предыдущим меню или нажмите и удерживайте для выхода из меню полностью





Шаг 2 – Установите для вашего «Вео4-устройства» правильную опцию Option

При использовании BeoRemote One для управления «Вео4-устройством» меню Option устр. адаптируется, чтобы соответствовать настройкам Option, доступным на вашем пульте дистанционного управления Вео4.

Чтобы назначить опцию Option «Beo4устройству» с помощью BeoRemote One... Наведите ваш пульт дистанционного управления на ИК-приемник устройства, которому вы хотите назначить опцию Option. Расстояние между пультом дистанционного управления и ИК-приемником не должно превышать 0,5 м.

Нажимайте, чтобы вызвать текущее устройство, например, BeoVision, в списке LIST на BeoRemote One





Нажимайте, чтобы вызвать Настройки





Нажимайте, чтобы вызвать Option yctp.

Option

Выберите соответствующую опцию Option: V.OPT., A.OPT. или L.OPT.





Выберите одну из трех «Beo4» Options: V.OPT., A.OPT. или L.OPT..

Опции...

- Option 0: Устройство подключено к другому устройству в одной и той же комнате и управляется другим устройством.
- Option 1: Устройство подключено к другому устройству в одной и той же комнате и вы можете управлять устройством напрямую или через другое устройство.
- Option 2: Главное устройство может быть как подключено, так и не подключено к устройству в другой комнате, и управляется напрямую с помощью BeoRemote One.
- Option 4: Используется, когда два телевизора или две музыкальные системы установлены в одной комнате и одно из них является устройством Network Link или Master Link, для которого выбрана Option 1 или 2. Благодаря этому другой телевизор или музыкальная система функционирует как сопряженное устройство.
- Option 5: Телевизор (или музыкальная система) подключен к главному устройству Master Link в другой комнате и к музыкальной системе Master Link (или телевизору) в одной и той же комнате, и телевизором и музыкальной системой в комнате можно управлять напрямую.
- Option 6: Устройство подключено к главному устройству в другой комнате и им можно управлять напрямую.





Расширенные

Устройство

21

Назначение кнопок MyButtons, TV или MUSIC для отдельного источника

При использовании BeoRemote One Чтобы настроить кнопки MyButtons, для управления «Вео4-устройством» TV или MUSIC для активации кнопкам MyButtons назначаются отдельного источника... функции, соответствующие функциям Нажимайте, чтобы вызвать кнопок DTV, DVD, А.МЕМ и CD на Настройки на дисплей пульте Вео4. Вы можете в любое BeoRemote One Настройки время изменить эти функции и выбрать, какое устройство будет Настройте кнопки MyButtons, TV и MUSIC на непосредственную активацию активироваться при нажатии каждой из кнопок MyButtons. Нажимайте, чтобы вызвать источника. Расширенные Расширенные Вы можете также назначить *Выбрав кнопку TV или MUSIC, можно источнику кнопку TV или MUSIC и выбрать опцию Ни один, если вы не использовать каждую из них для хотите, чтобы кнопка TV или MUSIC Нажимайте, чтобы вызвать непосредственной активации активировала определенный источник. источника TV или MUSIC. Кнопки Кнопки Обратите внимание, что при использовании BeoRemote One для управления «Вео4-устройством», вы не Выберите одну из кнопок сможете использовать кнопки MyButtons, кнопку TV или MyButtons, TV и MUSIC для сохранения MUSIC на них моделей текущего просмотра или воспроизведения на телевизоре. Нажимайте для перехода по списку источников* Нажмите, чтобы закрепить активацию источника за выбранной кнопкой

22

Расширенные настройки для ИК управления

Вы можете выполнить расширенные настройки для ИК-управления в меню Расширенные при управлении ИК-устройствами. Можно установить мощность ИКсигналов, если вы используете BeoRemote Опе для управления двумя или несколькими «Вео4устройствами».

Если вы используете ваш BeoRemote Опе для управления освещением, шторами или жалюзи, вы можете выполнить соответствующие настройки в меню Свет и Управление. Для этого может требоваться поддержка Системы домашней автоматизации. Для получения дополнительной информации обратитесь к торговому представителю компании Bang & Olufsen.

Установка мощности ИК-сигналов BeoRemote One

Вы можете настроить мощность ИК-сигналов вашего BeoRemote One при управлении ИК-устройствами. Если, например, вы используете BeoRemote One для нескольких «Вео4-устройств», размещенных на небольшом расстоянии, вы можете уменьшить мощность ИК-сигналов пульта дистанционного управления.

Чтобы установить мощность ИКсигналов BeoRemote One... Нажимайте, чтобы вызвать Настройки на дисплей BeoRemote One Настройки

Нажимайте, чтобы вызвать Расширенные

> Мощность ИК

Нажимайте, чтобы вызвать Мощность ИК

Нажимайте для перехода между настройками мощности ИК-сигналов

Расширенные

Нажмите для сохранения настройки



Переход с Beo4 на BeoRemote One

Если вы привыкли управлять вашим устройством с помощью пульта Beo4, приведенный ниже переход поможет вам узнать, какие кнопки следует нажимать на BeoRemote One для управления «Beo4-устройством». Кнопки BeoRemote One выделены синим цветом. Кнопки, которые имеют одинаковые функции на Beo4 и на BeoRemote One, выделены светло-серым цветом.



Расширенные настройки BeoRemote One

Вы можете выполнить расширенные настройки вашего BeoRemote One в меню Расширенные. Вы можете, например, изменить язык дисплея и восстановить заводские настройки BeoRemote One.

Настройка языка вашего BeoRemote One

Вы можете в любой момент изменить язык дисплея вашего BeoRemote One. После выбора языка все меню и сообщения на дисплее отображаются на выбранном языке.

Учтите, что при переименовании источников или функций вы можете использовать только латинские буквы.

Если вы случайно выбрали не тот язык, который хотели выбрать, то вы можете войти в меню выбора языка. Для этого нажмите LIST, нажмите кнопку со стрелкой вверх 🔨 два раза и нажмите центральную кнопку. Нажмите кнопку со стрелкой вверх 🔨 один раз, затем центральную кнопку и нажмите кнопку со стрелкой вверх 🔨 еще один раз, затем центральную кнопку.

Чтобы настроить язык BeoRemote One...



Восстановление настроек вашего BeoRemote One

Язык



Настройка BeoLink

При использовании BeoRemote Опе для управления несколькими устройствами, подключенными к одной сети, вы можете прослушивать звук источников других устройств, находящихся в сети, при условии, что эти устройства поддерживают эту функцию. Эти устройства могут находиться в одной или в разных комнатах. Дополнительные сведения о подключении и настройке ваших устройств см. в руководстве к вашей телевизионной или музыкальной системе.

Телевизор с Network Link и музыкальная система с Master Link в одной или разных комнатах



В этой системе телевизор с Network Link по умолчанию является ИК-телевизором с именем BeoVision или Bluetoothтелевизором с именем этого телевизора, а музыкальная система с Master Link должна быть настроена как Beo4 AUDIO. Если устройство Master Link это телевизор, тогда он должен быть настроен как Beo4 VIDEO. Для получения информации о настройке ваших устройств <u>см. стр. 18</u> и <u>стр. 20</u>. У вас есть список источников TV и MUSIC для каждого типа устройств: BeoVision или имя телевизора и Beo4 AUDIO или Beo4 VIDEO.

Продолжение ...

Чтобы отобразить/скрыть источники на ИК-телевизоре с помощью пульта BeoRemote One ...*

- > Телевизор установлен в качестве BeoVision по умолчанию и BeoVision выбран в списке LIST на BeoRemote One.
- > Отобразите ✓ или скройте источники** телевизора через LIST на BeoRemote One, CM. CTP. 15.
- > Отобразите ✓ или скройте 🔄 сопряженные источники, например, СD через LIST на BeoRemote One, см. стр. 15.

Чтобы отобразить/скрыть источники в

> Выберите Beo4 AUDIO*** в LIST на

Beo4 AUDIO

BeoRemote One.

Пример, как можно прослушивать телеисточник из телевизора...*****

Нажимайте, чтобы вызвать текушее устройство. например, BeoVision или имя телевизора, в списке LIST на BeoRemote One

устройство, например, Beo4 AUDIO***



Выберите требуемое



Beo4 AUDIO



HOMEMEDIA

* Нельзя отображать или скрывать источники на Bluetooth-устройстве с помощью BeoRemote One. Источники отображаются на дисплее пульта дистанционного управления так, как установлено на устройстве.

** Обратите внимание, что доступные ТВ-источники отображаются в меню Список источников вашего телевизора. *** В этом примере Beo4 AUDIO уже добавлен в список LIST на BeoRemote One и музыкальная система установлена как Beo4 AUDIO.

**** Если соответствующий источник, например, НОМЕМЕДІА, недоступен в списке LIST на BeoRemote One, обратитесь к вашему торговому представителю компании.

> Отобразите ✓ или скройте источники музыкальной системы с помощью кнопки LIST на BeoRemote One, см. стр. 15. > Отобразите ✓ источники, которые вы

можете «одолжить» у телевизора, например, **HOMEMEDIA****** с помощью кнопки LIST на BeoRemote Опе или скройте ненужные источники, см. стр. 15.

Нажмите TV и выберите источник, который вы хотите «одолжить» у телевизора, например, HOMEMEDIA****

***** С помощью Network Link вы можете прослушивать звук из других источников или устройств в вашей сети. При подсоединении телевизора к устройству Master Link вы должны также использовать конвертер BeoLink Converter NL/ML (BLC), чтобы воспользоваться преимуществами Master Link.

Два Bluetooth-телевизора с Network Link (с одним BeoRemote One)



В этой системе обоим телевизорам с Network Link присвоено имя устройства. Для получения информации о сопряжении по Bluetooth <u>см. стр. 5</u>.

У вас есть список источников **TV** и **MUSIC** для каждого телевизора. В этом примере показаны только ТВ-источники.

Нельзя отображать или скрывать источники с помощью BeoRemote One. Источники отображаются на дисплее пульта дистанционного управления так, как установлено на устройстве.

Пример, как можно прослушивать сопряженный

телеисточник...* Нажимайте, чтобы вызвать текущее устройство в списке



прослушивать звук из других источников или устройств в вашей сети.

Выберите требуемое имя устройства

LIST на BeoRemote One

\$...

Нажмите TV и выберите сопряженный источник, например, HDMI 1





Bluetooth-телевизор и ИК-телевизор с Network Link (с одним BeoRemote One)

Чтобы отобразить/скрыть источники ИК-телевизора с помощью пульта BeoRemote One...*

- > Выберите BeoVision ** в LIST на BeoRemote One.
- > Отобразите ✓ или скройте источники*** обоих телевизоров через LIST на BeoRemote One, <u>см. стр. 15</u>.
- > Отобразите ✓ или скройте ☐ сопряженные источники обоих телевизоров, например, ☐ HDMI 1, через LIST на BeoRemote One, <u>см. стр. 15</u>.

Пример, как можно прослушивать сопряженный телеисточник...**** ЦІЗТ Нажимайте, чтобы вызвать текущее устройство, ... например, BeoVision или имя устройства, в списке LIST на BeoRemote One Выберите требуемое

устройство, например, BeoVision или имя устройства**

Нажмите TV и выберите ⊡ сопряженный источник, например, ⊡ HDMI 1

归 HDMI 1

В этой системе одному телевизору с Network Link присвоено имя устройства, а другой является **BeoVision** по умолчанию. Для получения информации о сопряжении по Bluetooth <u>см. стр. 5</u>. Для получения дополнительной информации о настройке вашего ИК-устройства <u>см. стр. 18</u>.

У вас есть список источников **TV** и **MUSIC** для каждого телевизора. В этом примере показаны только ТВ-источники.

Такая последовательность действий применяется в случае, если заменить телевизор с Network Link в данном примере музыкальными системами с Network Link. Обратите внимание, что музыкальная система установлена как **BeoSound**.

* Нельзя отображать или скрывать источники на Bluetooth-устройстве с помощью BeoRemote One. Источники отображаются на дисплее пульта дистанционного управления так, как установлено на устройстве. ** В этом примере, **BeoVision** уже добавлен в список LIST на BeoRemote One и телевизор установлен как **BeoVision**. *** Обратите внимание, что доступные TB-источники отображаются в меню Список источников вашего телевизора. **** С помощью Network Link вы можете прослушивать звук из других источников или устройств в вашей сети.

Внимание! Если для управления устройством с Network Link предназначался пульт Beo4, тогда вам следует настроить это устройство в качестве «Beo4-устройства». Для получения дополнительной информации <u>см. стр. 20–22</u>.

Два ИК-телевизора с Network Link в разных комнатах



В этой системе оба телевизора с Network Link являются **BeoVision** по умолчанию. Если же ваша система состоит из телевизора с Network Link и музыкальной системы с Network Link, то музыкальная система по умолчанию будет **BeoSound**.

У вас есть одинаковый список источников TV и MUSIC для обоих телевизоров. В этом примере показаны только TB-источники.

Чтобы отобразить/скрыть источники обоих телевизоров с помощью пульта BeoRemote One...

- > Оба телевизора установлены по умолчанию как BeoVision, и BeoVision выбран в списке LIST на BeoRemote One.
- > Отобразите ✓ или скройте источники* обоих телевизоров через LIST на BeoRemote One, <u>см. стр. 15</u>.

 Пример, как можно прослушивать сопряженный телеисточник...** Нажмите TV и выберите ⊡ сопряженный источник, например, ⊡ HDMI 1



* Обратите внимание, что доступные ТВисточники отображаются в меню Список источников вашего телевизора. ** С помощью Network Link вы можете прослушивать звук из других источников или устройств в вашей сети.

Внимание! Если для управления устройством с Network Link предназначался пульт Beo4, тогда вам следует настроить это устройство в качестве «Beo4-устройства». Для получения дополнительной информации см. стр. 20–22.

Два ИК-телевизора с Network Link в одной комнате (с одним BeoRemote One)



В этой системе один телевизор с Network Link является **BeoVision** по умолчанию, а другой установлен как **BeoVision(2)**. Для получения дополнительной информации о настройке вашего устройства <u>см. стр. 18</u>.

У вас есть одинаковый список источников TV и MUSIC для обоих устройств BeoVision и BeoVision(2).

Такая последовательность действий применяется в случае, если заменить один из телевизоров в данном примере музыкальными системами с Network Link. Обратите внимание, что музыкальная система установлена как **BeoSound**.

Чтобы отобразить/скрыть источники обоих телевизоров с помощью пульта BeoRemote One...

- > Выберите BeoVision или BeoVision(2), или соответствующие имена устройств,* в списке LIST на BeoRemote One.
- > Отобразите ✓ или скройте источники** обоих телевизоров через LIST на BeoRemote One, <u>см. стр. 15</u>.
- > Отобразите ✓ или скройте 亞 сопряженные источники обоих телевизоров, например, 亞 HDMI 1, через LIST на BeoRemote One, <u>см. стр. 15</u>.

Пример, как можно прослушивать сопряженный телеисточник...*** Нажимайте, чтобы вызвать

текущее устройство, например, **BeoVision** или имя устройства, в списке LIST на BeoRemote One

Выберите требуемое устройство, например, BeoVision(2) или имя устройства*

Нажмите TV и выберите 空 сопряженный источник, например, 空 HDMI 1 * В этом примере, **BeoVision(2)** уже добавлен в список **LIST** на BeoRemote One и телевизор установлен как **BeoVision(2)**. ** Обратите внимание, что доступные ТВ-источники отображаются в меню Список источников вашего телевизора. *** С помощью Network Link вы можете прослушивать звук из других источников или устройств в вашей сети.

Внимание! Если для управления устройством с Network Link предназначался пульт Beo4, тогда вам следует настроить это устройство в качестве «Beo4-устройства». Для получения дополнительной информации см. стр. 20–22.





归 HDMI 1